



Kamisama Hajimemashita

Tradução: Dany

Revisão: Maya

Edição: Fiori

Revisão Geral: Ric

Toyume e Mow Fansub

toshiwayume.com.br e myotakuway.com



神様はじめました

第八十七話



Agora mesmo...
Quem estava
atrás de mim?

下キ

Devo me
apressar...



Meu tempo
está se es-
gotando.

Viajar pelo
tempo por um
longo tempo
estressa o
corpo.

Eu
conheço
esta sen-
sação.



Meu corpo
está doendo.

Não pos-
so voltar
ainda.



DEVE ESTAR
EM ALGUM
LUGAR AQUI...

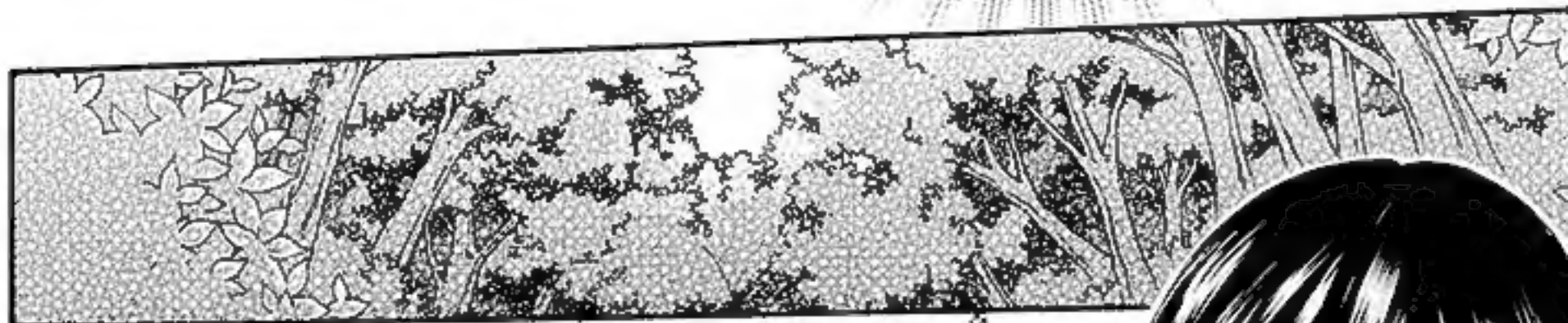


Antes de
achar o deus
caído...



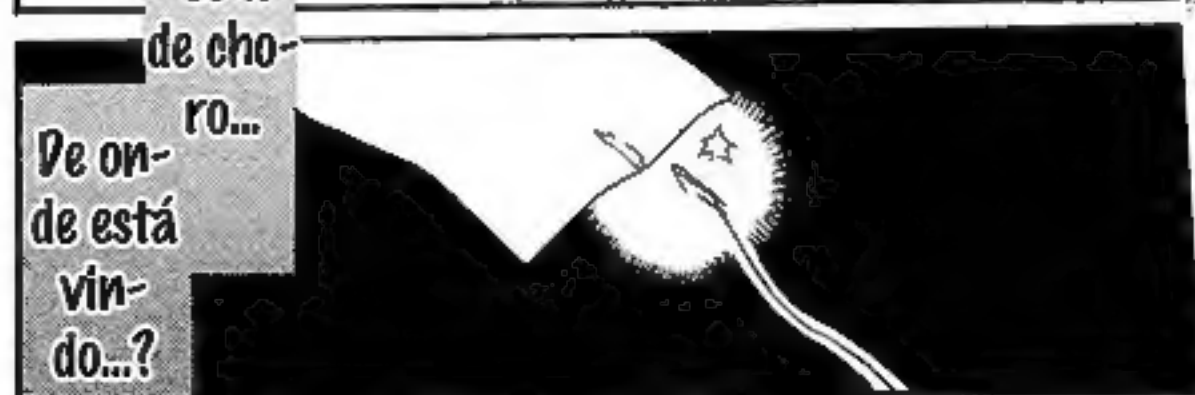
Por
favor.

Meu corpo
tem que
aguentar
até lá.



Som
de cho-
ro...

De on-
de está
vin-
do...?



ESPERE,
ESPERE!

AH!

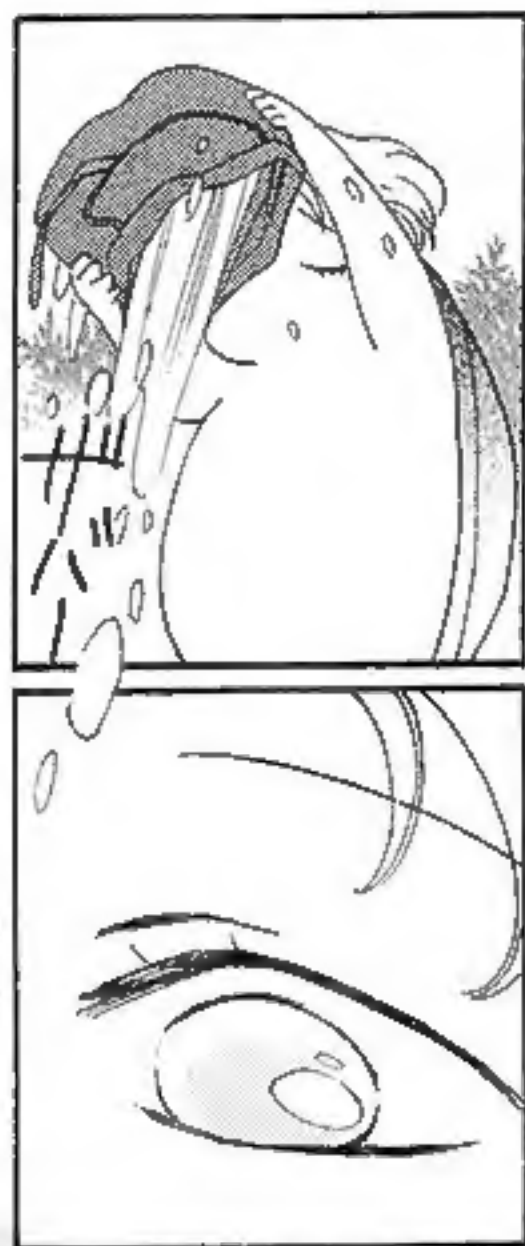
TALISMÃ...!

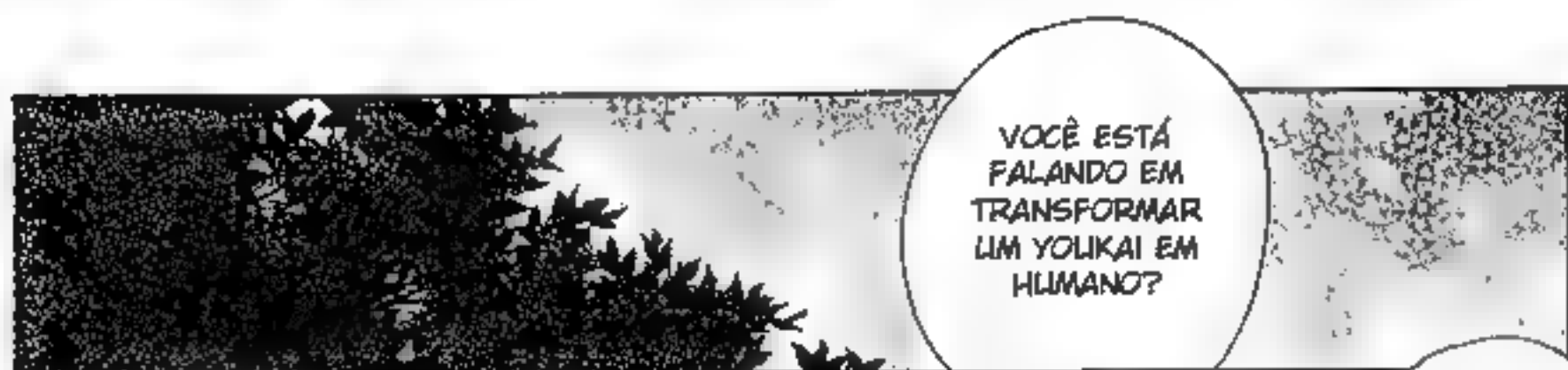
É tão
escuro,

Mas
ainda é
de dia...









昨年

ティオーニランドに
行く行く言、てて
結局行、てません。

タイミングが
合、な、か、た、ー



担当さんが
ロンドンの蚤市に
行かれたそうで



こんなステキな
ブローチを
お土産に買、てきて
下さいました！

ステキ！！

ありがとう
ございました！！
チョコレートも！



Como
espera-
do...

MAIS IMPOR-
TANTE, EU NÃO
TENHO O PODER
DE TRANSFOR-
MAR UM YOLIKAI
EM UM HUMANO!



Tomoe...

O deus
caído não
está aqui...

Não
está
aqui...



ズキン

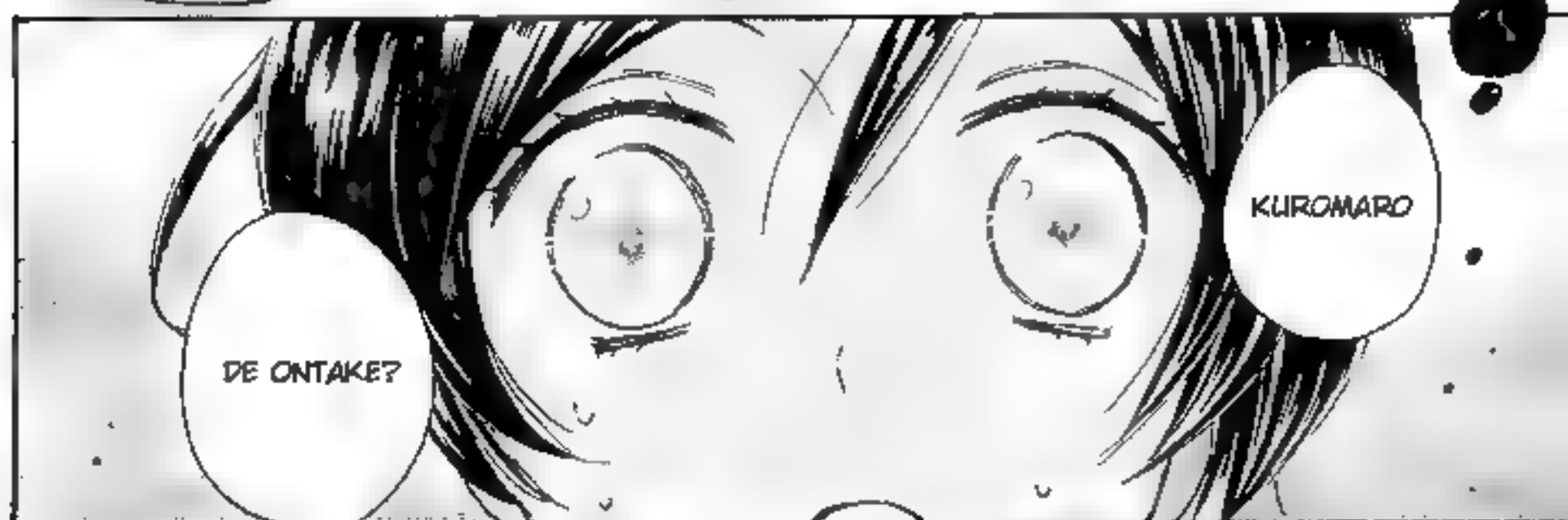
MAS, EU
CONHEÇO
ALGUÉM
QUE PODE
FAZER
ISSO.

NEM MESMO
OS DEUSES
PODEM FAZER
TAL FAÇANHA,
MUITO MENOS
UM DEUS
CAÍDO...

O que devo
fazer?

Agora eu...





神様はじめました

MAS, VOCÊ
DEVE ME
DAR ALGO
EM TROCA.

SÉRIO...

DE VER-
DADE?

Droga...

Minhas pernas
estão perdendo a
sensibilidade...

E TE
AJUDAREI
A CHAMAR
KUROMARO.

ME DÊ TO-
DO O SEU
ELIXIR DE
PÊSSEGO,

UMA VEZ
QUE KURO-
MARO-SAMA É
CHAMADO, ELE
CHEGARÁ IME-
DIATAMENTE.

ASSIM QUE ELE
CHEGAR, O LAGO
SERÁ POLLUÍDO, E
NINGUÉM PODERÁ
VIVER NELE.

ELE TRARÁ
JUNTO UM
MIASMA QUE
É REPLETO
DE ÓDIO.

DESDE QUE
VOCÊ QUEIRA
CONHECÊ-LO, TÃO
DESESPERADA-
MENTE, SE EN-
CONTRAR COM ELE
NÃO DEVE SER
UM PROBLEMA.





JÁ CHAMEI
KUROMARO-
SAMA PARA
VOCÊ.

...

Venha!
Kuromaro-
sama!



ONDE
ESTÁ
KURO-
MARO?

NÃO SE
PREOCUPE,
JÁ CONFIRMEI
QUE MINHA
VOZ ALCANÇOU
ONTAKE.



OLHE PARA
O CÉU.

O CÉU
DO NORTE
COMEÇOU
A ESCLU-
RECER.



NÃO TE
DISSE

QUE
KUROMA-
RO-SAMA
ESTAVA
VINDO?

O quê?

ELE TEM
MUITO TEM-
PO LIVRE.

ALÉM DO
QUE ELE
ESTÁ...

Ele está
vindo.



SEMPRE
ADMIRANDO
ALGUÉM.

A escuridão
que traz in-
fortúnio...

Isto é...

O SOLITÁRIO.

AQUELE NO
LAGO

...al ma-
... por de-
... também...

Não... só por
um tempo...

Um
pouco
mais...

QUE ME
CHAMOU AQUI,
QUAL O SEU
DESEJO?

Aquele que tem
detém a chave
para remover
a maldição do
Tomoe...!!

Só mais
um pouco, e
Tomoe será
salvo...!!

Não me im-
porto se meu
corpo não
está mais se
movendo...

Contanto
que Tomoe
seja salvo...



Nanami.

Não posso

Falar.

O quê...?



Meu corpo
está sendo
puxado?



O tempo
acabou.

Esperem!

Você deve
voltar para
o futuro.

Apenas
um pouco
mais!



**Apenas um
pouco mais...**

**Eu posso
salvar o
Tomoe.**

**Só mais um
pouco...**





AH...

VOCÊ AINDA
NÃO PODE
SE MOVER
LIVREMENTE.

MKAGE...



AGORA
VOCÊ ESTÁ
NO TEMPLO
MKAGE.

DEPOIS DE SER
POSTA AQUI, VOCÊ
DORMIU POR UMA
NOITE INTEIRA.

VIAJAR PARA
O PASSADO É
UM GRANDE
FARDO PARA O
SEU CORPO.



E PODIA TER
SALVADO O
TOMOE...!

APENAS
MAIS UM POLICO
E EU PODIA TER
FALADO COM O
DEUS CAÍDO...



FOI VOCÊ
QUEM ME
TROUXE DE
VOLTA, MI-
KAGE-SAN?

TOMOE
AINDA ESTÁ
VIVO.

POR FAVOR,
DESCANSE E
RECUPERE
SUAS ENER-
GIAS.

POR
QUÊ...?

神様はじめました





Devo me apressar...





ASSIM
COMO
VOCÊ ES-
TIMA O
TOMOE,

TOMOE,
MIZUKI, E
TODOS OS
OUTROS TE
ESTIMAM
TAMBÉM.

ENTÃO, POR
FAVOR, TENHA
CUIDADO COM O
SEU CORPO.

Acalmaram
meu coração...

PARA VOCÊ
VIAJAR NO TEMPO
DE NOVO, POR
FAVOR, DESCANSE
SEU CORPO.

PRIMEIRO,

SIM...

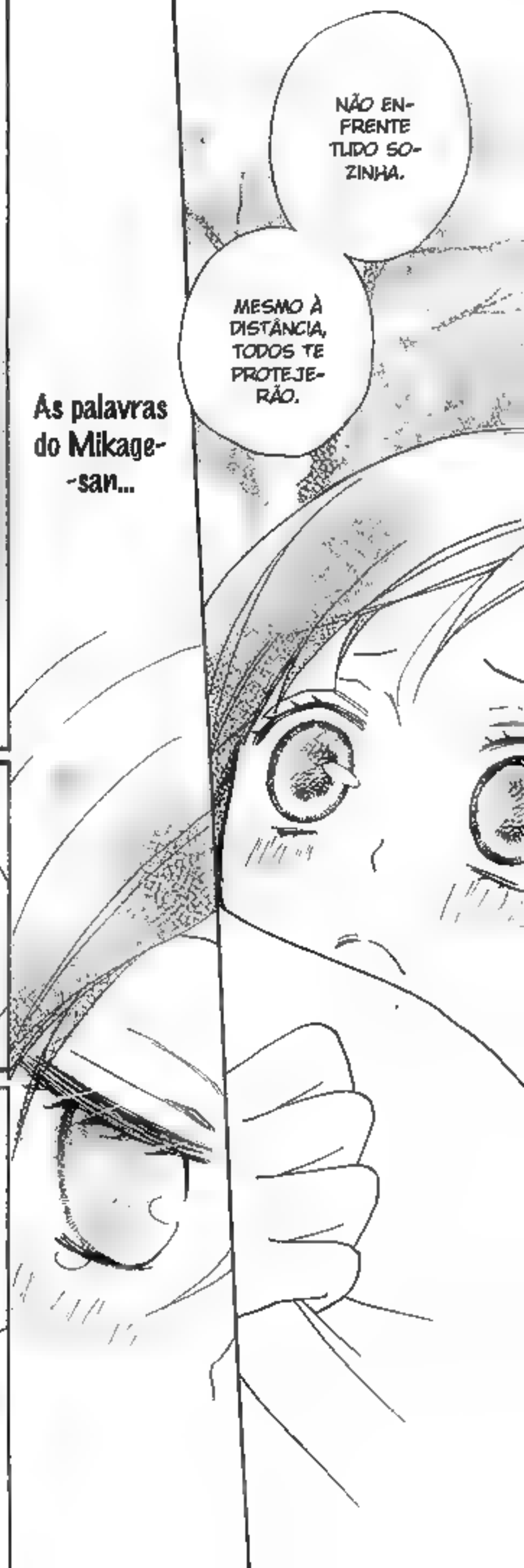
ESTÁ COM
FOME?

TODOS LÁ
FORA ESTÃO
PREPARANDO
O ENSOPADO.

NÃO EN-
FRETE
TUDO SO-
ZINHA.

MESMO A
DISTÂNCIA,
TODOS TE
PROTEJE-
RÃO.

As palavras
do Mikage-
-san...







MIZUKI...

ME DESCULPE,
NANAMI-CHAN.

FUI TRAZIDO DE
VOLTA AQUI PELO
MIKAGE-SAN.



AQUELE
BASTARDO
DEVIA MOR-
RER MAIS
FACILMEN-
TE...

SE VOCÊ PRE-
CISAR DE NÓS,
POR FAVOR,
NOS DIGA.

ENTÃO VIEMOS
RÁPIDO...

OUVIMOS QUE
O SERVO-DONO
ESTÁ COM
PROBLEMAS...



NANAMI.



OUVI QUE
SEU CORPO
NÃO ESTÁ
BOM.

KURAMA...

ESTE É
UM REMÉDIO
PASSADO
ATRAVÉS DE
GERAÇÕES.



É so-
bre-me-
sa.

ELES
ESTAVAM
EM UMA
VIAGEM...

ISTO É
ALGO QUE
COMPRA-
MOS.

KOTAROU
FOI QUEM
ESCOLHEU.

A TODOS...



Se sou eu ou
Tomoe... Este é o
local onde todos
se encontram...

Não estou
sozinha.

ÓTIMO!
PARA QUE EU
ME RECUPERE
LOGO, IREI
COMER MAIS!

ME DEEM
PROTEÍNA!

AQUE ESTÁ A
PORÇÃO DA
NANAMI-CHAN.
♡



Por favor,
volte logo,
Tomoe.